

in**te**zze

WINGS PRO

USER MANUAL

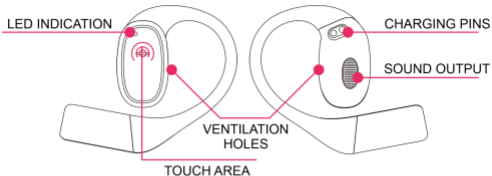
EN DE CZ SK HU

1 8 15 21 28



True Wireless Earbuds

Product description / Package content



Charging case



Earphones



Charging cable



Manual

First pairing of the earbuds

Before using the earbuds, first peel off the protective film from their charging pins and then insert them back into the case. The earbuds must be at least partially charged in the case for pairing to be successfully activated.

- 1) Turn on Bluetooth on your phone.
- 2) Open the case and wait a few seconds for the pairing mode to activate (the LED on one of the earbuds will flash alternately blue and red).
- 3) Search for “**Intezze Wings Pro**” in the available Bluetooth devices on your phone and confirm the pairing.
- 4) After successful pairing, the LED on the earbud goes off.

Switching the earbuds ON/OFF

Switching ON

Method 1: The earbuds turn on automatically when you open the charging case.

Method 2: With the earbuds switched off, hold both touch pads for about 5 seconds. The LED on the earbud flashes blue several times and the earbud says “Intezze ON”.

Switching OFF

Method 1: The earbuds automatically switch off when placed in the case and closed. This does not apply only when the case is fully discharged.

Method 2: With the earbuds switched on, hold both touch pads for about 5 seconds. The LED on the earbud will briefly light up red and the earbud says “Intezze OFF”.

Method 3: The earbuds automatically switch off after about 5 minutes without Bluetooth signal (without connecting to a phone).

Controlling the earbuds

Play/Stop	2x tap L or R touch pad of the earbud
Previous track	Hold L touch pad for 3 seconds
Next track	Hold R touch pad for 3 seconds
Volume up +	1x tap R touch pad
Volume down -	1x tap L touch pad
Answer call	2x tap L or R touch pad
Hang up	2x tap L or R touch pad
Cancel dial	Hold L or R touch pad
Reject call	Hold L or R touch pad
Voice assistant/Siri	3x tap L or R touch pad of the earbud

LED indication and earbud messages

Switching on	the LED flashes blue (“Intezze ON”)
Switching off	the LED lights up red (“Intezze OFF”)
Connecting	the LED flashes blue (“Connected”)
Disconnecting	the LED flashes red and blue (“Disconnected”)
Almost discharged	“Low battery” message

LED indication on the charging case

Charging

The LED on the front of the case lights up red while the case is charging. When fully charged, the LED will turn off.

The earbuds in the case are charging

The LED on the case flashes alternately green and blue (L earbud charging = blue, R earbud charging = green). When the earbud is fully charged, the corresponding colour will stop flashing.

Inserting the earbuds into the case / removing them from the case

The LED on the case always flashes blue once for the L earbud and green for the R earbud.

Opening/closing the cap on the case

The LED on the case displays the battery charge status of the case for 3 seconds. If the LED flashes red, the case is almost discharged (below 20%). If it is green, it is charged above 20%.

Resetting the earbuds

If the earbuds cannot be connected to the phone, or if only one earbud is playing, you can reset the earbuds in the following way:

- 1) Cancel pairing with Intezze Wings Pro in your phone settings.
- 2) Place both earbuds back into the charging case and leave the cap open.
- 3) Hold both touch pads (L+R) for approx. 8 seconds.
- 4) Once the LEDs flash red briefly, you can release the touch pad and reset is complete. You will also hear the message "Reset successful" from the earbuds.

Charging

We recommend fully charging the **earbuds** and the case before the first use. The earbuds will start charging automatically after inserting them into the case. This does not apply if the case is completely discharged.

Charge **the case** by connecting it to a charger using the included USB-C cable (charger not included). Charging time is about 1.5 hours depending on the charger used.

Caution

- 1) In order to connect the charging pins, it is necessary to first remove the protective film from the earbud pins
- 2) Fully charge the case together with the earbuds prior to first use.
- 3) If you do not use the earbuds for a long time, charge them regularly together with the case (1x per month) to avoid damaging the batteries (shortening their service life).

- 4) Keep the volume at the lowest possible level. Listening at loud volumes for an extended time may damage your hearing irreversibly!
- 5) Children must be supervised by an adult when using the earbuds. Risk of swallowing small parts.
- 6) Clean using a slightly damp cloth only.
- 7) Do not use the earbuds out of the allowed temperature range of $-15\text{ }^{\circ}\text{C}$ to $+50\text{ }^{\circ}\text{C}$.
- 8) Do not charge the case or earbuds in places with a temperature lower than $0\text{ }^{\circ}\text{C}$.
- 9) Do not leave the earbuds or case in direct sunlight for long periods of time and generally in places with high temperatures, e.g. in the car on hot sunny days.
- 10) Never disassemble or otherwise repair the earbuds yourself.
- 11) Keep the earbud grilles on both earbuds clean in order to avoid sound degradation.
- 12) Using the earbuds in a very dusty or humid environment may result in damage to the earbuds.
- 13) **Always make sure the earbuds are completely dry before putting them in the case (watch out for drops of sweat).**
- 14) We recommend cleaning or at least drying your ears (e.g. after a bath) before using the earbuds. This minimises the risk of clogging of the earbud filters.

Warranty conditions

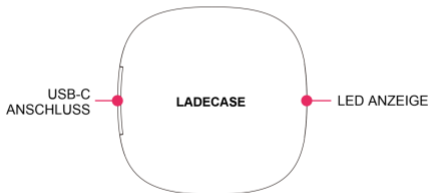
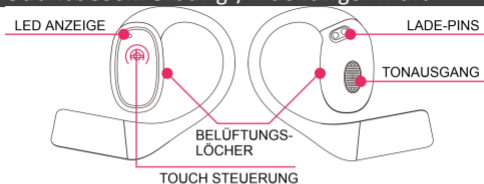
THE WARRANTY DOES NOT COVER THE FOLLOWING SITUATIONS:

- 1) Damage caused by tampering with the device.
- 2) Sound opening clogged by earwax (may not be properly visible) or otherwise dirty.
- 3) Physical damage to the earbuds caused by a fall or impact.
- 4) Damage caused by force majeure.
- 5) Oxidation of power contacts caused by moisture.

Content subject to change. Problem? Feel free to contact us. We will be glad to help you.

info@intezze.com

Produktbeschreibung / Packungsinhalt



Ladecase



Ohrhörer



Ladekabel



Anleitung

Erstes Koppeln der Ohrhörer

Ziehen Sie vor der Verwendung der Ohrhörer zuerst die Schutzfolien von ihren Ladestiften ab und setzen Sie sie wieder in das Gehäuse ein. Um die Kopplung erfolgreich zu aktivieren, müssen die Ohrhörer im Gehäuse zumindest teilweise aufgeladen sein.

- 1) Schalten Sie Bluetooth Ihres Smartphones ein.
- 2) Öffnen Sie das Gehäuse und warten Sie einige Sekunden, bis der Pairing-Modus aktiviert wird (die LED an einem der Ohrhörer blinkt abwechselnd blau und rot).
- 3) In verfügbaren Bluetooth-Geräten in Ihrem Smartphone den Eintrag „**Intezze Wings Pro**“ suchen und Kopplung bestätigen.
- 4) Nach erfolgreicher Kopplung erlischt die LED am Ohrhörer.

Ohrhörer ein- und ausschalten

EINSCHALTEN

Methode 1: Die Ohrhörer werden nach dem Öffnen des Ladegehäuses automatisch eingeschaltet.

Methode 2: Halten Sie bei ausgeschalteten Ohrhörern beide Berührungsflächen für etwa 5 Sekunden gedrückt. Die LED auf dem Ohrhörer blinkt mehrmals blau und im Ohrhörer ertönt die Meldung "Intezze ON".

AUSSCHALTEN

Methode 1: Die Ohrhörer werden nach Einsetzen ins Gehäuse und seinem Schließen automatisch ausgeschaltet. Dies gilt nicht nur für den Fall, wenn das Gehäuse vollständig entladen ist.

Methode 2: Halten Sie bei eingeschalteten Ohrhörern beide Berührungsflächen für etwa 5 Sekunden gedrückt. Die LED am Ohrhörer leuchtet kurz rot und im Ohrhörer ertönt die Meldung "Intezze OFF".

Methode 3: Nach ca. 5 Minuten ohne Bluetooth-Signal (ohne Verbindung zu einem Telefon) schalten sich die Ohrhörer automatisch aus.

Bedienung der Ohrhörer

Wiedergabe/Pause	2x auf die L- oder R-Berührungsfläche tippen
Vorheriger Titel	3 Sekunden lang L-Berührungsfläche gedrückt halten
Nächster Titel	3 Sekunden lang R-Berührungsfläche gedrückt halten
Lautstärke erhöhen +	1x auf die R-Berührungsfläche tippen
Lautstärke verringern -	1x auf die L-Berührungsfläche tippen
Anruf annehmen	2x auf die L- oder R-Berührungsfläche tippen
Auflegen	2x auf die L- oder R-Berührungsfläche tippen
Wählvorgang abbrechen	L- oder R-Berührungsfläche gedrückt halten
Anruf ablehnen	L- oder R-Berührungsfläche gedrückt halten
Sprachassistent/Siri	3x auf die L- oder R-Berührungsfläche tippen

LED-Anzeige und Meldung der Ohrhörer

Einschalten	LED blinkt blau („Intezze ON“)
Ausschalten	LED leuchtet rot („Intezze OFF“)
Verbindung	LED blinkt blau („Connected“)
Entkoppeln	LED blinkt rot und blau („Disconnected“)
Batterie schwach	Meldung „Low battery“

LED-Anzeige auf dem Ladegehäuse

Aufladen

Während das Gehäuse aufgeladen wird, leuchtet die LED an seiner Vorderseite rot. Bei voller Ladung erlischt die LED.

Die Ohrhörer im Gehäuse werden aufgeladen

Die LED am Gehäuse blinkt abwechselnd grün und blau (L-Ohrhörer wird aufgeladen = blau, R-Ohrhörer wird aufgeladen = grün). Wenn der Ohrhörer vollständig aufgeladen ist, hört die entsprechende Farbe auf zu blinken.

Einsetzen der Ohrhörer ins Gehäuse / Herausnehmen aus dem Gehäuse

Die LED am Gehäuse blinkt beim L-Ohrhörer immer 1x blau und beim R-Ohrhörer grün.

Öffnen / Schließen des Gehäusedeckels

Die LED am Gehäuse zeigt 3 Sekunden lang den Ladezustand der Batterie im Gehäuse an. Wenn die LED rot blinkt, ist das Gehäuse fast entladen (weniger als 20 %). Wenn sie grün leuchtet, ist es über 20 % aufgeladen.

Ohrhörer zurücksetzen

Wenn die Ohrhörer nicht mit dem Telefon verbunden werden können, oder es spielt nur ein Ohrhörer, können Sie die Ohrhörer mit dem folgenden Verfahren zurücksetzen:

- 1) Entkoppeln Sie die Ohrhörer Intezze Wings Pro in Ihrer Telefoneinstellung.
- 2) Setzen Sie beide Ohrhörer wieder in das Ladegehäuse ein und lassen Sie den Deckel offen.
- 3) Halten Sie beide Berührungsflächen (L+R) etwa 8 Sekunden lang gedrückt.
- 4) Sobald die LEDs kurz rot blinken, können Sie die Berührungsfläche loslassen und der Reset ist damit abgeschlossen. Außerdem hören Sie die Meldung „Reset successful“ über die Ohrhörer.

Aufladen

Die **Ohrhörer** sollten zusammen mit dem Gehäuse vor dem ersten Gebrauch vollständig aufgeladen werden. Die Ohrhörer beginnen automatisch zu laden, nachdem sie in das Gehäuse gelegt wurden. Dies gilt nicht, wenn das Gehäuse vollständig entladen ist.

Sie laden das **Gehäuse** auf, indem Sie es über das mitgelieferte USB-C-Kabel an das Ladegerät anschließen (Ladegerät nicht im Lieferumfang enthalten). Die Ladezeit beträgt je nach verwendetem Ladegerät ca. 1,5 Stunden.

Hinweise

- 1) Damit die Ladepins verbunden werden können, müssen Sie zuerst die Schutzfolie von den Ohrhörerpins entfernen.
- 2) Das Gehäuse zusammen mit den Ohrhörern vor der ersten Verwendung vollständig aufladen.
- 3) Wenn Sie die Ohrhörer längere Zeit nicht benutzen, laden Sie sie regelmäßig mit dem Gehäuse auf (1 mal pro Monat), um eine Beschädigung der Batterien (Verkürzung ihrer Lebensdauer) zu vermeiden.
- 4) Die eingestellte Lautstärke so niedrig wie möglich halten. Längeres lautes Hören kann das Gehör irreversibel beschädigen!
- 5) Kinder sollten die Ohrhörer nur unter Aufsicht von Erwachsenen benutzen. Es besteht die Gefahr, dass Kleinteile verschluckt werden.
- 6) Zum Reinigen lediglich leicht angefeuchtetes Tuch verwenden.
- 7) Die Ohrhörer nicht außerhalb des zulässigen Temperaturbereichs von -15 °C bis +50 °C verwenden.
- 8) Das Gehäuse oder die Ohrhörer nicht an Orten mit einer Temperatur unter 0 °C aufladen.
- 9) Lassen Sie die Ohrhörer oder das Gehäuse nicht über längere Zeit in direktem Sonnenlicht und generell an Orten mit hohen Temperaturen liegen, z. B. im Auto an heißen Sonnentagen.
- 10) Die Ohrhörer niemals selbst zerlegen oder reparieren.
- 11) Halten Sie das Gehörgangsgitter an beiden Ohrhörern sauber, um Klangverschlechterungen zu vermeiden.
- 12) Wenn Sie die Ohrhörer in einer sehr staubigen oder feuchten Umgebung verwenden, können sie beschädigt werden.
- 13) **Legen Sie die Ohrhörer immer ganz trocken in das Gehäuse ein (achten Sie auf Schweißtropfen).**

- 14) Wir empfehlen, vor jeder Anwendung der Ohrhörer die Ohren zu reinigen oder zumindest zu trocknen (z. B. nach einem Bad). Dadurch wird das Risiko einer Verstopfung der Ohrhörerfilter minimiert.

Garantiebedingungen

DIE GARANTIE DECKT FOLGENDE SITUATIONEN NICHT AB:

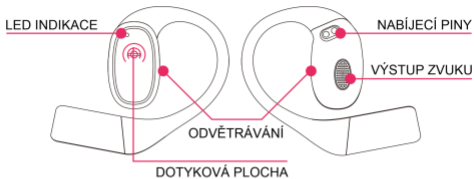
- 1) Beschädigung durch einen nicht autorisierten Eingriff in das Gerät.
- 2) Durch Ohrenschmalz verstopfte (muss für das Auge nicht sichtbar sein) oder anderweitig verschmutzte Ohrhöreröffnungen.
- 3) Physische Beschädigung der Ohrhörer durch Absturz oder Stoß.
- 4) Beschädigung durch höhere Gewalt.
- 5) Oxidation der Ladkontakte aufgrund von Feuchtigkeit.

Inhaltliche Änderungen vorbehalten.

Haben Sie ein Problem? Zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren, wir helfen Ihnen gerne weiter.

info@intezze.com

Popis sluchátek / Obsah balení



Dobíjecí pouzdro



Sluchátka



Nabíjecí kabel



Návod

První párování sluchátek

Než začnete sluchátka používat, odlepte nejprve ochranné fólie z jejich dobíjecích pinů a následně je vložte zpět do pouzdra. Pro úspěšnou aktivaci párování musejí být sluchátka v pouzdře alespoň částečně nabitá.

- 1) Na telefonu zapněte funkci Bluetooth.
- 2) Otevřete pouzdro a vyčkejte několik sekund, než se aktivuje párovací režim (diody na jednom ze sluchátek začne blikat střídavě modře a červeně).
- 3) V dostupných Bluetooth zařízeních na telefonu vyhledejte „**Intezze Wings Pro**“ a potvrďte spárování.
- 4) Po úspěšném spárování zhasne diody na sluchátku.

Zapnutí a vypnutí sluchátek

ZAPNUTÍ

Metoda 1: Sluchátka se zapnou automaticky po otevření dobíjecího pouzdra.

Metoda 2: U vypnutých sluchátek přidržeťte obě dotykové plošky cca 5 vteřin. LED diody na sluchátku několikrát blikne modře a ve sluchátku se ozve hlášení "Intezze ON".

VYPNUTÍ

Metoda 1: Sluchátka se automaticky vypnou po uložení do pouzdra a jeho zavření. Neplatí pouze v případě, kdy je pouzdro zcela vybité.

Metoda 2: U zapnutých sluchátek přidržeťte obě dotykové plošky cca 5 vteřin. LED diody na sluchátku se krátce rozsvítí červeně a ve sluchátku se ozve hlášení

"Intezze OFF".

Metoda 3: Sluchátka se automaticky vypnou cca po 5 minutách bez signálu Bluetooth (bez připojení k telefonu).

Ovládání sluchátek

Přehrát/Pozastavit	2x klepněte na L nebo R dotykovou plošku sluchátka
Předchozí skladba	Přidrže 3 sekundy L dotykovou plošku
Následující skladba	Přidrže 3 sekundy R dotykovou plošku
Zvýšení hlasitosti +	1x klepněte na R dotykovou plošku
Snížení hlasitosti -	1x klepněte na L dotykovou plošku
Přijetí hovoru	2x klepněte na L nebo R dotykovou plošku
Zavěšení	2x klepněte na L nebo R dotykovou plošku
Zrušení vytáčení	Přidrže L nebo R dotykovou plošku
Odmítnutí hovoru	Přidrže L nebo R dotykovou plošku
Hlasový asistent/Siri	3x klepněte na L nebo R dotykovou plošku

LED indikace a hlášení sluchátek

Zapnutí	LED zabliká modře („Intezze ON“)
Vypnutí	LED zasvítí červeně („Intezze OFF“)
Připojení	LED zabliká modře („Connected“)
Odpojení	LED začne blikat červeně a modře („Disconnected“)
Téměř vybití	Hlášení „Low battery“

LED indikace na dobíjecím pouzdře

Nabíjení

Během nabíjení pouzdra svítí LED v jeho přední části červeně. Po plném nabití LED zhasne.

Sluchátka v pouzdře se nabíjejí

LED na pouzdře bliká střídavě zeleně a modře (L sluchátko se nabíjí = modrá, R sluchátko se nabíjí = zelená). Po plném nabití daného sluchátka přestane příslušná barva blikat.

Vložení sluchátek do pouzdra / vytažení z pouzdra

LED na pouzdře vždy 1x blikne modře pro L sluchátko a zeleně pro R sluchátko.

Otevření / Zavření víčka na pouzdře

LED na pouzdře zobrazí na 3 sekundy stav nabití baterie v pouzdře. Pokud LED bliká červeně, je pouzdro téměř vybité (pod 20 %). Pokud svítí zeleně, je nabitě nad 20 %.

Reset sluchátek

Pokud se nedaří sluchátka připojit k telefonu, nebo hraje pouze jedno sluchátko, můžete sluchátka resetovat pomocí následujícího postupu:

- 1) Zrušte párování se sluchátky Intezze Wings Pro v nastavení telefonu.
- 2) Obě sluchátka vložte zpět do nabíjecího pouzdra a nechte víčko otevřené.
- 3) Přidržte obě dotykové plošky (L+R) cca 8 sekund.

- 4) Jakmile LED krátce zablikají červeně, můžete uvolnit dotykovou plošku a Reset je tímto hotový. Ze sluchátek se také ozve hlášení „Reset successful“.

Nabíjení

Sluchátka spolu s pouzdem doporučujeme před prvním použitím plně nabít. Sluchátka se začnou nabíjet automaticky po jejich vložení do pouzdra. To neplatí v případě, že je pouzdro úplně vybité.

Pouzdro nabijete připojením k nabíječce pomocí přiloženého kabelu USB-C (nabíječka není součástí balení). Doba nabíjení je dle použité nabíječky cca 1,5 hodiny.

Upozornění

- 1) Aby došlo k propojení napájecích pinů, je nutné nejprve odstranit případnou ochrannou fólii z pinů na sluchátkách.
- 2) Před prvním použitím pouzdro spolu se sluchátky plně nabijte.
- 3) Pokud sluchátka delší dobu nepoužíváte, pravidelně je spolu s pouzdem nabíjejte (cca 1x měsíčně), aby nedošlo ke zkrácení životnosti baterií.
- 4) Nastavenou hlasitost udržujte na co nejnížší úrovni. Dlouhodobý hlasitý poslech nevratně poškozuje sluch!
- 5) Děti mohou sluchátka používat pouze s dozorem dospělých. Hrozí spolknutí drobných částí.
- 6) K čištění použijte pouze lehce navlhčený hadřík.
- 7) Nepoužívejte sluchátka mimo povolený rozsah teplot -15 °C až $+50\text{ °C}$.

- 8) Pouzdro ani sluchátka nenabíjejte v místech s teplotou nižší než 0 °C.
- 9) Nenechávejte sluchátka ani pouzdro delší dobu na přímém slunci a obecně na místech s vysokou teplotou, např. v autě v horkých slunných dnech.
- 10) Sluchátka nikdy sami nerozebírejte ani jinak neopravujte.
- 11) Mřížku zvukovodu udržujte na obou sluchátkách čistou, aby nedošlo k degradaci zvuku.
- 12) Používání sluchátek ve výrazně prašném nebo vlhkém prostředí může vést k jejich poškození.
- 13) **Sluchátka vkládejte do pouzdra vždy zcela suchá (pozor na kapičky potu).**
- 14) Před každým použitím sluchátek doporučujeme vyčistit si uši nebo je alespoň vysušit (např. po koupeli). Minimalizuje se tak riziko zanesení sluchátkových filtrů.

Záruční podmínky

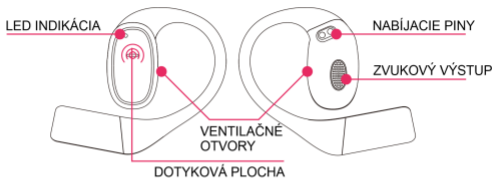
ZÁRUKA SE NEVZTAHUJE NA NÁSLEDUJÍCÍ SITUACE:

- 1) Poškození způsobené neautorizovaným zásahem do zařízení.
- 2) Mřížky zanesené ušním mazem (nemusí být viditelné na pohled) nebo jinak znečištěné.
- 3) Fyzické poškození sluchátek způsobené pádem nebo nárazem.
- 4) Poškození vyšší mocí.
- 5) Oxidace napájecích kontaktů, která je způsobena vlhkostí.

Změny obsahu vyhrazeny. Máte trable? Neváhejte se nám ozvat, rádi pomůžeme.

info@intezze.com

Popis slúchadiel / Obsah balenia



Nabíjacie puzdro



Slúchadlá



Nabíjací kábel



Návod

Prvé párovanie slúchadiel

Kým začnete slúchadlá používať, odlepte najskôr ochranné fólie z ich nabíjajúcich pinov a potom ich vložte späť do puzdra. Pre úspešnú aktiváciu párovania musia byť slúchadlá v puzdre aspoň čiastočne nabité.

- 1) V telefóne zapnite funkciu Bluetooth.
- 2) Otvorte puzdro a počkajte niekoľko sekúnd, kým sa aktivuje párovací režim (dióda na jednom zo slúchadiel začne blikať striedavo na modro a červeno).
- 3) V dostupných Bluetooth zariadeniach v telefóne vyhľadajte „Intezze Wings Pro“ a potvrdte párovanie.
- 4) Po úspešnom spárovaní dióda na slúchadle zhasne.

Zapnutie a vypnutie slúchadiel

ZAPNUTIE

Metóda 1: Slúchadlá sa zapnú automaticky po otvorení dobíjacieho puzdra.

Metóda 2: Pri vypnutých slúchadlách pridržte obe dotykové plošky cca 5 sekúnd. LED dióda na slúchadle niekoľkokrát blikne na modro a v slúchadle sa ozve správa "Intezze ON".

VYPNUTIE

Metóda 1: Slúchadlá sa automaticky vypnú po uložení do puzdra a jeho zatvorení. Neplatí len v tom prípade, keď je puzdro úplne vybité.

Metóda 2: Pri zapnutých slúchadlách pridržiňte obe dotykové plošky cca 5 sekúnd. LED dióda na slúchadle sa na krátko rozsvieti na červeno a v slúchadle sa ozve správa "Intezze OFF".

Metóda 3: Slúchadlá sa automaticky vypnú cca po 5 minútach bez signálu Bluetooth (bez pripojenia k telefónu).

Ovládanie slúchadiel

Prehrať/Pozastaviť	2x ťuknite na L alebo R dotykovú plošku slúchadla
Predchádz. Skladba	Pridržiňte 3 sekundy L dotykovú plošku
Nasledujúca skladba	Pridržiňte 3 sekundy R dotykovú plošku
Zvýšenie hlasitosti +	1x ťuknite na R dotykovú plošku
Zníženie hlasitosti -	1x ťuknite na L dotykovú plošku
Prijatie hovoru	2x ťuknite na L alebo R dotykovú plošku
Zavesenie	2x ťuknite na L alebo R dotykovú plošku
Zrušenie vytáčania	Pridržiňte L alebo R dotykovú plošku
Odmietnutie hovoru	Pridržiňte L alebo R dotykovú plošku
Hlasový asistent/Siri	3x ťuknite na L alebo R dotykovú plošku

LED indikácia a hlásenia slúchadiel

Zapnutie	LED bliká na modro („Intezze ON“)
Vypnutie	LED zasvieti na červeno („Intezze OFF“)
Pripojenie	LED bliká na modro („Connected“)
Odpojenie	LED začne blikáť na červeno a modro („Disconnected“)
Takmer vybité	Správa „Low battery“

LED indikácie na dobíjacom puzdre

Nabíjanie

Počas nabíjania puzdra svieti LED v jeho prednej časti na červeno. Po plnom nabití LED zhasne.

Slúchadla v puzdre sa nabíjajú

LED na puzdre bliká striedavo na zeleno a modro (L slúchadlo sa nabíja = modrá, R slúchadlo sa nabíja = zelená). Po plnom nabití daného slúchadla prestane príslušná farba blikáť.

Vloženie slúchadiel do puzdra / vytiahnutie z puzdra

LED na puzdre vždy 1x blikne na modro pre L slúchadlo a na zeleno pre R slúchadlo.

Otvorenie / Zatvorenie krytu na puzdre

LED na puzdre zobrazí na 3 sekundy stav nabitia batérie v puzdre. Ak LED bliká na šerveno, je puzdro takmer vybité (pod 20 %). Pokiaľ svieti na zeleno, je nabité nad 20 %.

Reset slúchadiel

Ak sa nedarí slúchadlá pripojiť k telefónu, alebo hrá len jedno slúchadlo, môžete slúchadlá resetovať pomocou nasledujúceho postupu:

- 1) Zrušte spárovanie so slúchadlami Intezze Wings Pro v nastavení telefónu.
- 2) Obe slúchadlá vložte späť do nabíjacieho puzdra a nechajte veko otvorené.
- 3) Pridržte obe dotykové plošky (L+R) cca 8 sekúnd.
- 4) Akonáhle LED krátko zablikajú na červeno, môžete uvoľniť dotykovú plošku a Reset je týmto hotový. Zo slúchadiel sa tiež ozve správa „Reset successful“.

Nabíjanie

Slúchadlá spolu s puzdrom doporučujeme pred prvým použitím naplno nabíť. Slúchadlá sa začnú nabíjať automaticky po ich vložení do puzdra. To neplatí v prípade, že je puzdro úplne vybité.

Puzdro nabijete pripojením k nabíjačke pomocou priloženého káblu USB-C (nabíjačka nie je súčasťou balenia). Doba nabíjania je podľa použitej nabíjačky cca 1,5 hodiny.

Upozornenie

- 1) Aby došlo k pripojeniu napájacích pinov, je nutné najskôr odstrániť ochrannú fóliu z pinov na slúchadlách.
- 2) Pred prvým použitím puzdro spolu so slúchadlami úplne nabite.
- 3) Ak slúchadlá dlhšiu dobu nepoužívate, pravidelne ich spolu s puzdrom nabíjajte raz za mesiac, aby nedošlo k poškodeniu batérií (skráteniu ich životnosti).
- 4) Nastavenú hlasitosť udržiavajte na čo najnižšej úrovni. Dlhodobé hlasné počúvanie nenávratne poškodzuje sluch!
- 5) Deti môžu slúchadlá používať len pod dozorom dospelých. Hrozí prehltnutie drobných častí.
- 6) Na čistenie používajte len ľahko navlhčenú handričku.
- 7) Nepoužívajte slúchadlá mimo povolený rozsah teplôt -15 °C až $+50\text{ °C}$.
- 8) Puzdro ani slúchadlá nenabíjajte v miestach s teplotou nižšou než 0 °C .
- 9) Nenechávajte slúchadlá ani puzdro dlhšiu dobu na priamom slnku a všeobecne na miestach s vysokou teplotou, napr. v aute v horúcich slnečných dňoch.
- 10) Slúchadlá nikdy sami nerozoberajte ani inak neopravujte.
- 11) Mriežku zvukovodu udržiavajte na oboch slúchadlách čistú, aby nedošlo k degradácii zvuku.
- 12) Používanie slúchadiel vo výrazne prašnom alebo vlhkom prostredí môže viesť k ich poškodeniu.

- 13) Slúchadlá vložte do puzdra vždy úplne suché (pozor na kvapky potu).
- 14) Pred každým použitím slúchadiel doporučujeme vyčistiť si uši alebo ich aspoň vysušiť (napr. po kúpeli). Minimalizuje sa tak riziko zanesenia filtrov slúchadiel.

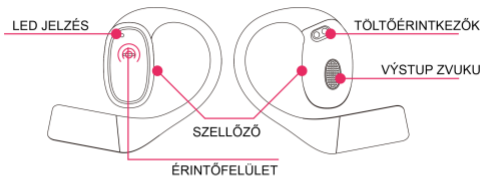
Záručné podmienky

ZÁRUKA SA NEVZŤAHUJE NA NASLEDUJÚCE SITUÁCIE:

- 1) Poškodenie spôsobené neautorizovaným zásahom do zariadenia.
- 2) Mriežky zanesené ušným mazom (nemusí byť viditeľné na pohľad) alebo inak znečistené.
- 3) Fyzické poškodenie slúchadiel spôsobené pádom alebo nárazom.
- 4) Poškodenie vyššej moci.
- 5) Oxidácia napájacích kontaktov, ktorá je spôsobená vlhkosťou.

Zmeny obsahu vyhradené. Máte problémy? Neváhajte sa nám ozvať, radi pomôžeme.
info@intezze.com

Fejhallgató leírása / csomag tartalma



Töltőtök



Fülhallgatók



Töltőkábel



Útmutató

A fülhallgatók első párosítása

A fülhallgatók használatbavétele előtt először húzza le a védőfóliát a töltőérintkezőkről, majd helyezze vissza a töltőtokba a fülhallgatókat. A tokban található fülhallgatóknak legalább részlegesen fel kell lenniük töltve, hogy sikeresen megkezdődhessen a párosítás.

- 1) Kapcsolja be a Bluetooth funkciót a telefonon.
- 2) Nyissa ki a tokot és várjon pár másodpercet, hogy bekapcsoljon a párosítási mód (az egyik fülhallgató LED jelzése felváltva kéken-pirosan villogni kezd).
- 3) Az elérhető Bluetooth-eszközök listájából a telefonon válassza ki az „**Intezze Wings Pro**” eszközt, és erősítse meg a párosítást.
- 4) A sikeres párosítás után a fülhallgató LED jelzése kialszik.

A fülhallgatók be- és kikapcsolása

BEKAPCSOLÁS

1. **módszer:** A fülhallgatók a töltőtök kinyitásakor automatikusan bekapcsolnak.
2. **módszer:** A fülhallgatók bekapcsolásához tartsa az ujját kb. 5 másodpercig a két érintőfelületen. A fülhallgató LED-je néhányszor kéken villog, és a fülhallgatóban megszólal az „Intezze ON” üzenet.

KIKAPCSOLÁS

1. **módszer:** A fülhallgatók a töltőtokba visszahelyezve és azt becsukva automatikusan kikapcsolnak, kivéve, ha a tok teljesen le van merülve.

2. módszer: A fülhallgatók kikapcsolásához tartsa az ujját kb. 5 másodpercig a két érintőfelületen. A fülhallgató LED-je egy pillanatra pirosan világít, és a fülhallgatókban megszólal az „Intezze OFF” üzenet.

3. módszer: A fülhallgató Bluetooth jel nélkül kb. 5 perc után automatikusan kikapcsol (amennyiben nincs párosítva a telefonnal).

A fülhallgatók vezérlése

Lejátszás/Megállítás	2x koppintson a fülhallgató L vagy R érintőfelületére
Előző szám	3 másodpercig tartsa az ujját az L érintőfelületen
Következő szám	3 másodpercig tartsa ujját az R érintőfelületen
Hangerő növelése +	1x koppintson az R érintőfelületre
Hangerő csökkentése -	1x koppintson az L érintőfelületre
Hívás fogadása	2x koppintson az L vagy R érintőfelületre
Hívás befejezése	2x koppintson az L vagy R érintőfelületre
Hívás törlése	Tartsa ujját az L vagy R érintőfelületen
Hívás elutasítása	Tartsa ujját az L vagy R érintőfelületen
Hangasszisztens/Siri	3x koppintson a fülhallgató L vagy R érintőfelületére

A fülhallgató LED jelzései és hangjelzései

Bekapcsolás	A LED kéken felvillan („Intezze ON”)
Kikapcsolás	A LED pirosan világít („Intezze OFF”)
Csatlakozás	A LED kéken felvillan („Connected”)
Leccatlakoztatás	A LED pirosan és kéken villog („Disconnected”)
Majdnem lemerült	„Low battery” üzenet

A töltőtök LED-jelzései

Töltés

A tok töltése során az elején található LED pirosan világít. Teljes feltöltés után a LED kialszik.

A fülhallgatók töltése a töltőtökben

A tok LED jelzése felváltva zölden és kéken villog (L fülhallgató töltődik = kék, R fülhallgató töltődik = zöld). Az adott fülhallgató feltöltése után a hozzá rendelt szín már nem villog.

A fülhallgató tokba helyezése / kivétele

A tok LED-je mindig 1x felvillan kéken az L fülhallgatónak és zölden R fülhallgatónak.

A tok fedelének kinyitása / lezárása

A tok LED-je 3 másodpercre kijelzi a tok akkumulátorának töltöttségét. Amennyiben a LED pirosan villog, a tok szinte teljesen lemerült (20 % alatt). Amennyiben zölden világít, 20 % feletti a töltés.

A fülhallgató alaphelyzetbe állítása

Ha nem sikerül kapcsolódni a telefonhoz, vagy csak az egyik fülhallgató szól, akkor a következő eljárással alaphelyzetbe állíthatja a fülhallgatókat:

- 1) A telefon beállításában szüntesse meg az Intezze Wings Pro fülhallgatókkal történő párosítást.
- 2) Mindkét fülhallgatót helyezze vissza a töltőtokba, és hagyja nyitva a fedelét.
- 3) Mindkét érintőfelületet tartsa lenyomva (L+R) kb. 8 másodpercre.
- 4) Amint a LED-ek röviden pirosan felvillannak, elengedheti az érintőfelületeket, és az Alaphelyzetbe állítás ezzel megtörtént. A fülhallgatókban a „Reset successful” hangüzenet hallatszik.

Töltés

Az első használat előtt ajánlott a **fülhallgatókat** a tokkal együtt teljesen feltölteni. A fülhallgatók töltése automatikusan elkezdődik, amikor behelyezi őket a tokba, kivéve, ha a tok teljesen le van merülve.

A tokot a mellékelt USB-C kábellel (a töltő nem tartozék) töltőhöz csatlakoztatva töltheti fel. A töltési idő a használt töltőtől függően körülbelül 1,5 óra.

Figyelmeztetés

- 1) A töltőérintkezők csatlakoztatásához először húzza le a védőfóliát a fülhallgatók érintkezőiről.
- 2) Az első használat előtt tölts fel teljesen a töltőtöket a fülhallgatókkal együtt.
- 3) Ha a fülhallgatókat hosszabb ideig nem használja, a tokkal együtt rendszeresen tölts fel őket (havonta 1x), hogy az akkumulátorok ne károsodjanak (az élettartamuk lerövidülhet).
- 4) A beállított hangerőt tartsa a lehető legalacsonyabb szinten. A hosszan tartó hangos zenehallgatás tartósan károsítja a hallást!
- 5) Gyermekek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják a fülhallgatót. Fennáll a kis részek lenyelésének veszélye.
- 6) A tisztításhoz csak enyhén benedvesített rongyot használjon.
- 7) Ne használja a fülhallgatókat az engedélyezett -15→+50 °C-os hőmérséklet-tartományon kívül.
- 8) Sem a tokot, sem a fülhallgatókat ne tölts 0 °C alatti hőmérsékletű közegben.
- 9) Ne hagyja a fülhallgatókat vagy a töltőtöket hosszabb ideig közvetlen napfényben vagy magas hőmérsékletű helyen, pl. forró, napsütéses napon az autóban.
- 10) A fülhallgatót soha ne szerelje szét, és ne javítsa.
- 11) Mindkét fülhallgató dróthálóját tartsa tisztán, hogy ne romoljon a hangminőség.
- 12) A nagyon poros vagy nedves közegben történő használat a fülhallgató sérüléséhez vezethet.

- 13) A fülhallgatókat mindig tökéletesen szárazon helyezze a tokba (verejtékcseppek se legyenek rajtuk).
- 14) Javasoljuk, hogy minden használat előtt tisztítsa meg, de legalábbis törölje szárazra a fülét (pl. fürdés után). Ezzel minimalizálható a hálók eltömődésének veszélye a fülhallgatóban.

Jótállási feltételek

A JÓTÁLLÁS NEM TERJED KI A KÖVETKEZŐ HIBÁKRA:

- 1) Az eszközbe történő illetéktelen beavatkozás által okozott kár.
- 2) A hangnyílás fülzsírral eltömődött (lehet, hogy nem látható megfelelően) vagy más módon szennyezett. A tisztítást hivatalos szerviznek kell elvégeznie, és az díjköteles.
- 3) A fülhallgató leesés vagy ütés által okozott fizikai meghibásodásai.
- 4) Vis maior károsodás.
- 5) A töltőérintkezők nedvesség okozta oxidációja.

A tartalom változtatásának jogát fenntartjuk.
Problémába ütközött? Forduljon hozzánk, örömmel segítünk.

info@intezze.com